

**NGHỊ QUYẾT số 384-NQ/HĐNN7**  
ngày 30-8-1983 sửa đổi một số  
điểm trong bản Điều lệ khen  
thưởng tổng kết thành tích  
kháng chiến chống Mỹ, cứu  
nước ban hành kèm theo nghị  
quyết số 47-NQ/HĐNN7 ngày  
29-9-1981 của Hội đồng Nhà  
nước.

HỘI ĐỒNG NHÀ NƯỚC  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA  
VIỆT NAM

*Căn cứ vào điều 100 của Hiến pháp nước  
Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam;*

*Theo đề nghị của Hội đồng bộ trưởng*

**QUYẾT NGHỊ**

1. Sửa đổi điểm 1 và điểm 2 của điều 5  
trong bản Điều lệ khen thưởng tổng kết  
thành tích kháng chiến chống Mỹ, cứu  
nước ban hành kèm theo nghị quyết số  
47-NQ/HĐNN7 ngày 29 tháng 9 năm 1981  
của Hội đồng Nhà nước như sau:

**Điểm 1 mới của điều 5:**

— Đối với các liệt sĩ hy sinh trong thời  
gian từ ngày 20 tháng 7 năm 1954 đến  
ngày 20 tháng 12 năm 1960 ở miền Nam,  
hoặc hy sinh sau ngày 20 tháng 12 năm  
1960 nhưng đã tham gia công tác kháng  
chiến ở miền Nam từ ngày 20 tháng 7  
năm 1954 đến khi hy sinh, thì truy tặng  
huân chương Kháng chiến hạng nhất.

— Đối với những người bị thương tật  
được xếp hạng từ 1 đến 5 trong thời kỳ  
kháng chiến chống Mỹ, cứu nước, nếu  
chưa đủ thời gian để xét khen thưởng  
theo quy định ở điều 3 của bản Điều lệ,

thì xét tặng huy chương Kháng chiến  
hạng nhì.

**Điểm 2 mới của điều 5:**

Đối với các liệt sĩ và những người bị  
thương tật xếp hạng 6, 7, 8 trong thời kỳ  
kháng chiến chống Mỹ, cứu nước hoặc các  
liệt sĩ và những người bị thương tật xếp  
hạng 6, 7, 8 từ ngày 30 tháng 4 năm 1975  
về sau vì sự nghiệp bảo vệ Tổ quốc và có  
tham gia kháng chiến chống Mỹ, cứu  
nước, thì mức khen thưởng thấp nhất là  
huân chương Kháng chiến hạng ba; nếu  
có đủ tiêu chuẩn khen thưởng huân  
chương Kháng chiến hạng ba, thì nâng lên  
hạng nhì; nếu có đủ tiêu chuẩn khen  
thưởng huân chương Kháng chiến hạng  
nhì, thì nâng lên hạng nhất.

2. Hội đồng bộ trưởng quy định chi tiết  
và hướng dẫn thi hành nghị quyết này.

Hà Nội, ngày 30 tháng 8 năm 1983

Hội đồng Nhà nước

nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam

Phó chủ tịch kiêm Tổng thư ký

**LÊ THANH NGHỊ**

**NGHỊ QUYẾT số 385-NQ/HĐNN7**  
ngày 30-8-1983 về việc đặc xá  
nhân dịp lễ Quốc khánh 2-9-  
1983.

HỘI ĐỒNG NHÀ NƯỚC  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA  
VIỆT NAM

*Căn cứ vào điều 100 của Hiến pháp nước  
Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam;*

*Căn cứ vào kết quả thi hành chính sách  
giáo dục và cải tạo của Nhà nước ta đối  
với phạm nhân;*

Nhân dịp lễ Quốc khánh ngày 2 tháng 9 năm 1983;

Theo đề nghị của Hội đồng bộ trưởng.

### QUYẾT NGHỊ

1. Tha cho những phạm nhân đã ở tù ít nhất được 1/2 mức án, nếu bị án tù chung thân thì đã ở tù ít nhất được 12 năm, và đã cải tạo tốt theo các điều kiện sau đây:

a) Thành thật ăn năn, hối lỗi, quyết tâm cải tạo để trở thành người lương thiện.

b) Nghiêm chỉnh chấp hành các chế độ, nội quy của trại giam.

c) Tích cực lao động, học tập và có tác dụng thúc đẩy những phạm nhân khác cải tạo và tiến bộ.

2. Giảm hạn tù cho những phạm nhân đã ở tù ít nhất được 1/5 mức án, nếu bị án tù chung thân thì đã ở tù ít nhất được 5 năm, và đã cải tạo tốt theo các điều kiện nói trên.

3. Khi xét tha hoặc giảm hạn tù cho những phạm nhân nói trên, có thể chậm chước về điều kiện thời hạn ở tù, nếu thuộc một trong những trường hợp sau đây:

a) Đã lập công trong thời gian ở trại giam.

b) Bản thân phạm nhân là thương binh, bệnh binh, hoặc có công với cách mạng.

c) Có người ruột thịt trong gia đình là liệt sĩ hoặc đã lập thành tích xuất sắc trong lao động sản xuất hoặc trong chiến đấu.

d) Già yếu, bệnh tật.

e) Đông con hoặc con còn nhỏ không người trông nom, gia đình gặp nhiều khó khăn trong đời sống.

4. Việc xét tha trước thời hạn cho những người bị tập trung cải tạo đã thật

sự cải tạo và tiến bộ, do Hội đồng bộ trưởng quyết định.

5. Hội đồng bộ trưởng, Tòa án nhân dân tối cao và Viện kiểm sát nhân dân tối cao chịu trách nhiệm thi hành nghị quyết này.

Hà Nội, ngày 30 tháng 8 năm 1983

Hội đồng Nhà nước  
nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam

Chủ tịch  
**TRƯỜNG-CHINH**

**NGHỊ QUYẾT số 386-NQ/HĐNN7**  
ngày 30-8-1983 hoãn việc bầu  
cử Hội đồng nhân dân các cấp.

HỘI ĐỒNG NHÀ NƯỚC  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA  
VIỆT NAM

Căn cứ vào điều 100 của Hiến pháp nước  
Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam;

Theo đề nghị của Hội đồng bộ trưởng,

### QUYẾT NGHỊ

Hoãn việc bầu cử Hội đồng nhân dân các cấp huyện, xã và tương đương đến đầu năm 1984.

Hà Nội, ngày 30 tháng 8 năm 1983

Hội đồng Nhà nước  
nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam

Phó chủ tịch kiêm Tổng thư ký  
**LÊ THANH NGHỊ**